

BORDEN, R. L.—*Suite.*

Motions discutées—Achats de terres du domaine public—196 ; invitation à Sa M. le Roi—197 ; concessions de terres—200 ; inspection des fruits et exportation—204 ; immigrants amenés sous de fausses représentations—205 ; lois de naturalisation—205 ; législation électorale—205, 206 ; massacres des juifs—206 ; prime à la fabrication de l'acier—207, 208 ; réforme du Sénat—211 ; renseignements sur chutes d'eau—212 ; maître de poste de Cannington—213 ; tarifs Allemagne-Canada—216 ; tracé du Transcontinental—220, 221 ; vétérans des incursions féniennes—222 ; volontaires de l'Afrique du sud—223.

Motions sans discussion—Accidents du St-Laurent—223 ; acte des assurances—223 ; appareils sauvetage côte Pacifique—224 ; assurances sur la vie au Canada—224 ; chemin de fer Qu'Appelle, Lac Long et Saskatchewan—224 ; Children's Protection Act—224 ; commission du Transcontinental—224 ; compagnie des terres de la vallée de Saskatchewan—225 ; courriers transatlantiques—225 ; droits du gouvernement du Canada sur les pêcheries maritimes intérieures—225 ; naufrages sur la côte Pacifique—224 ; vente de terres publiques à des compagnies—228.

## Questions—

Chemin de fer—Chemin de fer Qu'Appelle, Lac Long et Saskatchewan—232 ; compagnie de navigation et chemin de fer Qu'Appelle, Lac Long et Saskatchewan—232 ; propriété à l'usage de l'Intercolonial (Halifax)—233.

Intérieur—Achats de terre du domaine public—235 ; compagnie des terres de la vallée de la Saskatchewan—236 ; concession de terres au chemin de fer Qu'Appelle, Lac Long et Saskatchewan—237.

Justice—Listes électorales de la Nouvelle-Ecosse—241.

Marine—Commissions de pilotage—242 ; naufrages sur le Saint-Laurent—243.

Divers—Emprunts temporaires—253.

## Résolutions—

Résolutions du gouvernement—Subventions aux chemins de fer—261, 262.

Résolutions par des députés—Règlementation du commerce de foin—264.

## Séances—

Cloture des séances—265.

## Subsides—

Agriculture—Annuaire statistique—265 ; archives (reprise)—265.

Chemins de fer et Canaux—Eastern Supply Company—270 ; étude, tracé et construction au Transcontinental—271.

Douanes—Traité avec le Japon—279.

Intérieur—Administration intérieure du Yukon—280 ; agences d'immigration (dépenses)—201 ; agents d'immigration (appointements)—281 ; délégués spéciaux—284, 285 ; directeur du service géologique—285 ; docteur Lafferty—285 ; écoles indiennes, anciennes provinces—286 ; lac Croche—289 ; North Atlantic Trading Company—291.

Marine et Pêcheries—Entretien des steamers et brise-glaces—296, 297, 299 ; navigation maritime dans eaux de la Colombie-Anglaise—302 ; phares et bouées—304, 306, 307 ; victimes de l'explosion de gaz à Kingston (18 avril 1905)—309.

BORDEN, R. L.—*Suite.*

Postes—Contrat de postes de Lovering—310 ; directeur de poste et industriel—311 ; directeur de poste de Leamington—311.

Revenu de l'intérieur—Conférences du système métrique—312.

Travaux publics—Arbitrages de M. Gobeil—314 ; arbitrages—315 ; nouveaux commis—316 ; Nouveau-Brunswick—Petit Rocher-brise-lames—318 ; Ontario—Echo-Bay—319 ; Ottawa—Cour suprême—rallonge à la bibliothèque—320 ; tour de l'Ouest—321, 323, 324 ; Québec—Disraëli, quai—325 ; Sorel, quai—326.

Divers—Commission royale des assurances—327 ; demandes de renseignements—328 ; les neuf mois de crédits—328 ; expositions—328.

## Voies et moyens—

Imperial Institute—329, 330.

## BOURASSA, H. (Labelle).

## Bills—

Bills du gouvernement—Loi des chemins de fer (amendements), en comité—17, 18 ; loi de l'observance du dimanche ; en comité—36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43 ; 3e lect.—55 ; amendements du Sénat—44, 45, 46, 48, 53, 54, 57 ; loi des pensions à certains conseillers privés—60 ; loi du Sénat et de la Chambre des communes (indemnité)—69 ; loi de l'usure—73.

Bills d'intérêt public—Loi de l'indemnité parlementaire—85.

## Comités—

Comité des débats—122.

## Explications personnelles—

M. Bourassa et l'honorable sénateur Cox—134 ; M. Bourassa et la " Presse "—134 ; M. R. G. Macpherson et le " News ", Toronto—139 ; M. C. Piché et le bill du dimanche—139.

## Incidents et interpellations—

Réclamation des employés de la Baie d'Hudson—154.

## Motions—

Motions de censure :

Administration du domaine du Canada—169 ; attitude de M. Preston—171 ; North Atlantic Trading Company—186 ; terres publiques du Canada—195 ; Philippe Wagner—196.

## Motions discutées :

Invitation à Sa Majesté le Roi—197 ; massacre des juifs—206 ; renseignements sur les chutes d'eau—212.

## Subsides—

Marine et Pêcheries—Victimes de l'explosion de gaz à Kingston (18 avril 1905)—309.

## Travaux publics.

Ottawa—Tour de l'ouest—321.

## BOYCE, A. C. (Algoma-ouest).

## Bills—

Bills du gouvernement—Loi des tribunaux provinciaux—31, 32 ; loi des Sauvages—68. Bills d'intérêt privé—Chemin de fer de l'Atlantique au Pacifique—100 ; divorce E. M. McIntosh—111.

## Incidents et interpellations—

Commission de pilotage de Sydney-N.—145 ; demande de documents—148 ; service postal à Copper-Cuff—155.